

Person Filing: _____

(Persona que presenta el documento:)

Address (if not protected): _____

(Domicilio (si no es confidencial):)

City, State, Zip Code: _____

(Ciudad, estado, código postal:)

Telephone: _____

(Teléfono:)

Email Address: _____

(Correo electrónico:)

Lawyer's Bar Number: _____

(Núm. de Colegio de Abogados:)

Licensed Fiduciary Number: _____

(Núm. de Licencia de agente fiduciario:)

Representing **Self, without a Lawyer** OR **Attorney for** _____

(Asesoramiento Sí mismo, sin abogado O Abogado para XXX)

For Clerk's Use Only
*(Para el uso exclusivo de la
Secretaría)*

**SUPERIOR COURT OF ARIZONA
IN MARICOPA COUNTY**
*(TRIBUNAL SUPERIOR DE ARIZONA
EN EL CONDADO DE MARICOPA)*

In the matter of:

(En lo referente a:)

Applicant's Name / (Nombre del Solicitante)

Applicant's Date of Birth

(Fecha de nacimiento del Solicitante)

Case No(s): _____

(Núm.(s) de caso)

**APPLICATION TO SET ASIDE
JUVENILE ADJUDICATION**

(A.R.S. § 8-348)

*(SOLICITUD PARA ANULAR la
DECLARACIÓN DE MENOR INFRACTOR
O INCORREGIBLE)*

*(Sección 8-348 de las Leyes Vigentes de
Arizona (ARS, por sus siglas en inglés))*

Request to Modify Monetary Obligations

*(Solicitud para modificar obligaciones
económicas)*

**STATEMENTS TO AND REQUEST(S) OF THE COURT / (ASEVERACIONES Y PETICIONES
AL TRIBUNAL)**

I request the court set aside the adjudication(s) on the petition(s) in this/these case number(s), the court dismiss the petition(s), and I be released from all penalties and disabilities resulting from the adjudication, except unpaid monetary obligations in this case, or penalties imposed by the Department of Transportation pursuant to A.R.S. §§ 28-3304, 28-3306, 28-3307, 28-3308, or 28-3319.

(Solicito que el juez anule la(s) declaración(es) de menor infractor o incorregible en las solicitudes que corresponde(n) a este/estos números(s) de caso, el juez desestime el pedimento o pedimentos, y que me exonere de cada una de las sanciones e incapacidades procesales que surgieron de la declaración de menor infractor o incorregible, excepto las obligaciones monetarias pendientes en este caso, o penas impuestas por el Departamento de transporte a tenor de las secciones 28-3304, 28-3306, 28-3307, 28-3308, o 28-3319 de las ARS.

Check all that are true: / *(Elija todas las aseveraciones que sean ciertas:)*

- I am at least 18 years of age and no longer under the jurisdiction of the Juvenile Court or the Department of Juvenile Corrections.**
(Tengo por lo menos 18 años y ni el tribunal de menores ni el Departamento correccional para menores tienen jurisdicción ya sobre mí.)
- I was not adjudicated delinquent for any of the following:** / *(No se me declaró infractor de:)*
- **A dangerous offense as defined in A.R.S. § 13-105;**
(Un ilícito peligroso, según lo definido en la Sección 13-105 de las ARS.)
 - **An offense for which there has been a finding of sexual motivation pursuant to A.R.S. § 13-118;** / *(Un ilícito en el cual se ha determinado la existencia de motivo sexual, según la Sección 13-118 de las ARS;)*
 - **An offense in violation of Title 13, Chapter 14;** / *(Un ilícito que infringe el capítulo 14 del Título 13)*
 - **An offense in violation of A.R.S. §§ 28-1381, 28-1382, or 28-1383 (DUI) if the offense can be alleged as a prior violation pursuant to title 28, chapter 4, or;**
(Un ilícito infringen violación de las secciones 28-1381, 28-1382, o 28-1383 (manejar bajo los efectos de drogas o alcohol) de las ARS si se puede argumentar que el ilícito constituye una infracción con anterioridad según el capítulo 4 del Título 28, o;)
 - **An offense for which I have not paid in full the victim restitution ordered by the court.** / *(Un ilícito por el cual no he pagado la indemnización total como me lo ordenó el tribunal.)*
- I have not been convicted of a felony offense in an adult court.**
(No he sido condenado por un delito en un tribunal para adultos.)
- I do not have a criminal charge pending in an adult court.**
(No tengo imputaciones pendientes ante un tribunal para adultos.)

I have completed the conditions of my court-ordered probation or I have received a discharge from the Department of Juvenile Corrections, and successfully completed my individualized treatment plan under A.R.S. § 41-2820.

(He cumplido las condiciones del régimen a prueba impuesto por el juez, o he recibido un auto de excarcelación del Departamento Correccional para Menores y he terminado mi plan de tratamiento personalizado exitosamente, según la Sección 41-2820 de las ARS.)

All monetary obligations I was ordered to pay have been paid in full or no monetary obligations were ordered in this case

(He pagado todas las obligaciones económicas que se me impusieron en su totalidad o no se impusieron obligaciones monetarias en este caso.)

Or / (O)

Monetary obligations have not been paid in full, and I request the court modify these obligations. The following circumstances exist to support my request to modify the monetary obligations owed: (Explain.)

(No he pagado las obligaciones económicas en su totalidad y pido que el tribunal modifique las mismas. Las circunstancias elaboradas a continuación respaldan mi petición para modificar las obligaciones económicas pendientes: (Explique.))

Note: The Court cannot modify victim restitution.

(Aviso: El tribunal no puede modificar las indemnizaciones a las víctimas.)

Name of Applicant or Other Representative
(Nombre del Solicitante u otro representante)

Relationship to Applicant
(Relación al Solicitante)

Signature of Applicant or Other Representative
(Firma del Solicitante u otro representante)

Date / (Fecha)

Authorization to proceed on behalf of Applicant:
(Autorización para proceder en nombre del Solicitante)

Complete only if an attorney, probation, or parole officer assisted in completing this application. (Solo complete esta parte si un abogado, funcionario de régimen a prueba o libertad condicional le ayudó a completar esta solicitud.)

I authorize _____ Attorney, or Probation or Parole officer
to petition the Juvenile Court in _____ County, to take the above-indicated action.

(Autorizo a XXX, mi X abogado, o X agente del régimen a prueba o agente de libertad condicional a pedir que el Tribunal de Menores en el condado de XXX tome las medidas previamente mencionadas.)

Applicant's Signature
(Firma del Solicitante)

Date / (Fecha)